

671207-2026 - Verseny

Lengyelország – Építési munkák – Odbudowa infrastruktury wodno-kanalizacyjnej uszkodzonej przez powódź na obszarze Gminy Kłodzko.

OJ S 189/2026 30/09/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Építési beruházás

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: "Wodociagi Gminy Kłodzko" sp. z o.o.

E-mail-cím: sekretariat@wodociagigk.pl

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Közjogi intézmény

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Környezetvédelem

A közszolgáltató ajánlatkérő tevékenysége: Vízzel kapcsolatos tevékenységek

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Odbudowa infrastruktury wodno-kanalizacyjnej uszkodzonej przez powódź na obszarze Gminy Kłodzko.

Leírás: 1. Przedmiotem zamówienia jest kompleksowe wykonanie robót budowlanych w ramach zadania/projektu pn. „Odbudowa infrastruktury wodno-kanalizacyjnej uszkodzonej przez powódź na obszarze Gminy Kłodzko”. Zamówienie podzielono na 3 części: Część nr 1– „Odbudowa i przebudowa Oczyszczalni Ścieków w Ołdrzychowicach Kłodzkich”. Część nr 2– „Odbudowa i przebudowa Stacji Uzdatniania Wody (SUW) wraz z ujęciami wody”: SUW Krosnowice II 204, SUW Krosnowice I ul. Wodna, SUW Jaskowa. Część nr 3– „Odbudowa przepompowni ścieków zniszczonych przez powódź z terenu Gminy Kłodzko wraz z przebudową awaryjnych odcinków sieci wodociągowej w Krosnowicach”. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia, wymagania techniczne, zakres robót, dokumentacja projektowa, wymagania określone są w OPZ wraz z załącznikami. 2. Zamawiający, zgodnie z art. 139 ustawy Pzp, najpierw dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu (procedura odwrócona). Zgodnie z art. 139 ust. 2 ustawy Pzp Zamawiający przewiduje, że JEDZ nie będzie składany wraz z ofertą, lecz na wezwanie przez wykonawcę, którego oferta została najwyżej oceniona. 3. Zamawiający wymaga zgodności z zasadą DNSH (Do No Significant Harm), rozumianej jako realizacja zamówienia w sposób ograniczający negatywny wpływ na środowisko. W szczególności (o ile to dotyczy): a) ograniczać ilość odpadów i opakowań oraz postępować z nimi zgodnie z przepisami, b) zapewnić zgodność oferowanych produktów z mającymi zastosowanie przepisami środowiskowymi (w tym w zakresie efektywności energetycznej /etykietowania – jeżeli dotyczy), c) zapewnić zgodne z przepisami postępowanie z odpadami powstałymi w związku z dostawą/montażem/uruchomieniem (jeżeli wystąpią), d) na żądanie Zamawiającego złożyć wyjaśnienia lub dokumenty potwierdzające spełnienie ww. wymogów – adekwatnie do zakresu zamówienia. 4. Zadanie jest współfinansowane ze środków programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko 2021–2027 (FENX/FEnIKS), w ramach działania FENX.09.01 5. Zamawiający zastrzega obowiązek osobistego wykonania

przez wykonawcę kluczowych elementów zamówienia: a) w części 1–odbudowa reaktora biologicznego [nr 7] i osadnika wtórnego [nr 8] w oś b) w części 2–wymiana układu technologicznego uzdatniania wody w suw c) w części 3–wymiana urządzeń eksploatacyjnych i konstrukcyjnych w ps 6. Ofertę, JEDZ, inne wymagane dokumenty sporządza się w formie elektronicznej, opatruje kwalifikowanym podpisem elektronicznym. 7. Wykonawca może złożyć jedną ofertę na jedną, kilka albo wszystkie części zamówienia. Wraz z ofertą Wykonawca składa dokumenty wymagane ustawą i SWZ, w szczególności pełnomocnictwa, zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby, oświadczenie wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia art. 117 ust. 4 Pzp, oświadczenie dotyczące braku podstaw wykluczenia wynikających z art. 7 ust. 1 ustawy sankcyjnej oraz art. 5k rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014. 8. Zamawiający wykluczy z postępowania wykonawcę w przypadkach określonych w art. 108 ust. 1 ustawy Pzp (obligatoryjne przesłanki wykluczenia Wykonawcy). Zamawiający nie przewiduje fakultatywnych podstaw wykluczenia określonych w art. 109 ust. 1 ustawy Pzp. Zamawiający wykluczy z postępowania Wykonawcę w przypadkach określonych w art. 5k rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 oraz w art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego. 9. W zakresie braku podstaw wykluczenia Zamawiający będzie żądał: informacji z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy Pzp oraz art. 108 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp, oświadczenia w zakresie art. 108 ust. 1 pkt 5 ustawy Pzp, oświadczenia własnego Wykonawcy o aktualności informacji zawartych w JEDZ w zakresie podstaw wykluczenia. 10. W zakresie spełniania warunków udziału w postępowaniu Zamawiający będzie żądał od Wykonawcy następujących podmiotowych środków dowodowych: informacji banku lub spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej potwierdzającej wysokość posiadanych środków finansowych lub zdolność kredytową Wykonawcy, w okresie nie wcześniejszym niż 3 miesiące przed jej złożeniem; dokumentów potwierdzających, że Wykonawca jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia, ze wskazaniem sumy gwarancyjnej tego ubezpieczenia; wykazu robót budowlanych wykonanych nie wcześniej niż w okresie ostatnich 5 lat, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich rodzaju, wartości, daty i miejsca wykonania oraz podmiotów, na rzecz których roboty te zostały wykonane, oraz załączeniem dowodów określających, czy te roboty budowlane zostały wykonane należycie, wykazu osób skierowanych przez Wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności odpowiedzialnych za kierowanie robotami budowlanymi, technologii, automatykę AKPiA oraz programowanie PLC/SCADA, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, uprawnień i doświadczenia niezbędnych do wykonania zamówienia, zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie dysponowania tymi osobami; Sprawozdania finansowego i rachunku zysków i strat potwierdzającą sytuację finansową i ekonomiczną. 11. Zamawiający wymaga wniesienia wadium w wysokości: dla części 1: 425 000 zł; dla części 2: 80 000 zł; dla części 3: 85 000 zł; 12. Zamawiający wymaga obowiązkowej wizji lokalnej. 13. Termin realizacji zadanie Część nr 1: do dnia 30.06.2029 r. Część nr 2: realizacja do dnia 30.10.2027r. Część nr 3: realizacja do dnia 30.10.2027r. 14. Zamawiający wymaga zabezpieczenie należytego wykonania umowy w wys. 5% ceny oferty brutto. 15. Minimalny wymagany okres gwarancji jakości na wykonany przedmiot zamówienia wynosi 60 miesięcy.

Eljárásazonosító: 2259bdc0-0551-4236-ad18-9e637be9f050

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás
Fő osztályozás (cpv): 45000000 Építési munkák
További osztályozás (cpv): 71320000 Mérnöki tervezési szolgáltatások, 45252120 Vízkezelő mű építési munkái, 45231300 Víz- és szennyvízvezetékek építése, 45252127 Szennyvízkezelő mű építési munkái, 45252200 Tisztítóüzemi berendezések, 45316100 Kültéri világítóberendezések szerelése, 45233140 Közúton folyó munkák, 45310000 Villamos szerelési munka

2.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Wałbrzyski (PL517)
Ország: Lengyelország

2.1.3. Érték

A becsült érték hea (áfa) nélkül: 30 500 051,61 PLN

2.1.4. Általános információk

Jogalap:

2014/25/EU irányelv

art. 378 Pzp - Przetarg nieograniczony na podstawie art. 378 ust. 1 w zw. z art. 132–139 ustawy Pzp.

2.1.5. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Egyetlen ajánlattevő max. ennyi részre nyújthat be ajánlatot: 3

A szerződés feltételei:

Egyetlen ajánlattevőnek max. ennyi rész ítéltető oda: 3

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárási forrása: Hirdetmény

Bűnszervezetben való részvétel: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit a) i pkt 2 ustawy Prawo zamówień publicznych

Korrupció: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit c) i pkt 2 ustawy Prawo zamówień publicznych

Csalás: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit g) i pkt 2 ustawy Prawo zamówień publicznych

Terrorista bűncselekmény vagy terrorista tevékenységekkel összefüggő bűncselekmény: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit e) i pkt 2 ustawy Prawo zamówień publicznych

Pénzmosás vagy terrorizmus finanszírozása: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit d) i pkt 2 ustawy Prawo zamówień publicznych

Gyermekmunka és az emberkereskedelem más formái: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit b) i f) i pkt 2 ustawy Prawo zamówień publicznych

Az adófizetési kötelezettség megszegése: art. 108 ust. 1 pkt 3 ustawy Prawo zamówień publicznych

A társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettség megszegése: art. 108 ust. 1 pkt 3 ustawy Prawo zamówień publicznych

Munkajogi kötelezettségek megszegése: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit h) i pkt 2 ustawy Prawo zamówień publicznych

A verseny torzítását célzó megállapodás más gazdasági szereplőkkel: art. 108 ust. 1 pkt 5 ustawy Prawo zamówień publicznych

A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség: art. 108 ust. 1 pkt 6 ustawy Prawo zamówień publicznych

Közvetlen vagy közvetett részvétel a közbeszerzési eljárás előkészítésében: art. 108 ust. 1 pkt 6 ustawy Prawo zamówień publicznych

Tisztán nemzeti kizáró okok: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 4 ustawy Prawo zamówień publicznych

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: „Odbudowa i przebudowa Oczyszczalni Ścieków w Ołdrzychowicach Kłodzkich”.
Leírás: Szegőlyowy opis przedmiotu zamówienia, wymagania techniczne, zakres robót, dokumentacja projektowa oraz wymagania dotyczące realizacji określone są w Opisie Przedmiotu Zamówienia (OPZ) wraz z załącznikami, stanowiącym załącznik nr 1 do SWZ.
Belső azonosító: Część nr 1

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás
Fő osztályozás (cpv): 45000000 Építési munkák
További osztályozás (cpv): 71320000 Mérnöki tervezési szolgáltatások, 45252120 Vízkezelő mű építési munkái, 45231300 Víz- és szennyvízvezetékek építése, 45252127 Szennyvízkezelő mű építési munkái, 45252200 Tisztítóüzemi berendezések, 45316100 Kültéri világítóberendezések szerelése, 45233140 Közúton folyó munkák, 45310000 Villamos szerelési munka

5.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Wałbrzyski (PL517)
Ország: Lengyelország

5.1.3. Becsült időtartam

Időtartam: 30 Hónapok

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 0

5.1.5. Érték

A becsült érték hea (áfa) nélkül: 21 772 392,75 PLN

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Részben vagy egészben uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

Európai uniós alapokra vonatkozó információk:

Uniós alapok programja: Kohéziós Alap (CF) (2021/2027)

Az uniós alapok azonosítója: Zadanie jest współfinansowane ze środków programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko 2021–2027 (FENX/FEnIKS), w ramach działania FENX.09.01

Uniós alapok további adatai: Zadanie jest współfinansowane ze środków programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko 2021–2027 (FENX/FEnIKS), w ramach działania FENX.09.01 Odbudowa infrastruktury wodno-ściekowej priorytetu FENX.09

Wsparcie obszarów powodziowych z Funduszu Spójności. Szczegółowe dane projektu i umowy o dofinansowanie: umowa o dofinansowanie nr FENX.09.01-IW.01-0009/25 zawarta dnia 22.07.2026 r.

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

Ebben a közbeszerzésben kis- és középvállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: igen

További információk: Warunki udziału w postępowaniu: Sytuacja ekonomiczna lub finansowa

Wykonawca spełni warunek, jeżeli wykaże, że: posiada środki finansowe lub zdolność

kredytową w wysokości nie mniejszej niż: Część 1 – 25 000 000,00 zł jest ubezpieczony od

odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na sumę gwarancyjną nie mniejszą niż: Część 1 – 10 000 000,00 zł spełnia wskaźnik płynności bieżącej w każdym z ostatnich 3-ech lat obrotowych (2023 - 2024-2025): płynność bieżąca: (aktywa obrotowe/zobowiązania krótkoterminowe) > 1,3. Zdolność techniczna lub zawodowa – doświadczenie Z uwagi na brak obowiązujących na dzień wszczęcia postępowania przepisów wykonawczych określających poziomy zdolności wykonawcy do wykonania zamówienia na roboty budowlane właściwe dla przedmiotu niniejszego zamówienia, Zamawiający określa warunek udziału w postępowaniu dotyczący zdolności technicznej lub zawodowej samodzielnie, zgodnie z art. 112 ust. 3 ustawy Pzp. Wykonawca spełni warunek, jeżeli wykaże, że w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, należycie wykonał co najmniej: dla Części nr 1 – wykonał dwie roboty budowlane polegające na budowie, rozbudowie lub przebudowie oczyszczalni ścieków wykonywane na oczyszczalni ścieków będącej w ciągłej eksploatacji wraz z zapewnieniem ciągłości pracy, obejmującą roboty technologiczne i instalacyjne na części mechanicznej, biologicznej i osadowej oczyszczalni, o wartości robót nie mniejszej niż 10 000 000,00 zł brutto (każda z robót), obejmująca roboty technologiczne i instalacyjne na części mechanicznej, zbiorniku retencyjnym lub reaktorze biologicznym, a w zakresie gospodarki osadowej została wyposażona w mechaniczną instalację odwadniania osadów ściekowych. Przynajmniej jedna z tych robót obejmowała swym zakresem zbiornik buforowy i współpracując z nim instalację reaktora z układem neutralizacji skroplin do higienizacji i przetwarzania osadów ściekowych w produkt o przepustowości nie mniejszej niż 1,2 t/h w oparciu o technologię alkalicznej stabilizacji z wykorzystaniem wapna wysokoreaktywnego. Ponadto wykonał min. 1 instalację przeróbki osadów ściekowych na produkt finalny gospodarki osadowej, posiadający właściwości użytkowe pozwalające na jego wykorzystanie rolnicze, na środek wspomagający uprawę roślin i rekultywator w tym poprawę właściwości gleby, potwierdzone pozwoleniem Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi na wprowadzenie tego produktu do obrotu (na podstawie art. 4 ust. 2 ustawy z dnia 10 lipca 2007 r. o nawozach i nawożeniu – Dz. U. z 2021 r., poz. 76, z późn. Zm.); Kadra Zarządzająca Warunek w zakresie osób skierowanych przez Wykonawcę do realizacji zamówienia, zostanie uznany za spełniony, jeżeli Wykonawca wykaże, iż na czas realizacji zamówienia, wśród osób wykonujących zamówienie dysponuje, bądź będzie dysponował: 1) co najmniej 1 osobą, która będzie uczestniczyć w wykonaniu zamówienia tj. pełnić funkcję Kierownika Budowy lub Robót, posiadającej uprawnienia budowlane bez ograniczeń w specjalności konstrukcyjno-budowlanej lub instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji, urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych do kierowania robotami budowlanymi wydane na podstawie aktualnie obowiązujących przepisów prawa (lub odpowiadające im uprawnienia wydane na podstawie wcześniej obowiązujących przepisów prawa, wystarczające do realizacji przedmiotu zamówienia). Doświadczenie zawodowe (KB): posiada co najmniej 10 letnie doświadczenie zawodowe (liczone od dnia uzyskania uprawnień budowlanych) na stanowisku kierownika budowy lub robót w tym przy realizacji: a) w części 1: realizował min. 1 komunalną oczyszczalnię ścieków, zakończonej i należycie wykonane roboty budowlane polegające na budowie, przebudowie /rozbudowie lub modernizacji komunalnej oczyszczalni ścieków o przepustowości min 400 m³/d i RLM powyżej 5000 RLM, o wartości robót co najmniej 13 000 000,00 zł brutto, w zakresie której było wykonanie instalacja reaktora z układem neutralizacji skroplin do higienizacji i przetwarzania osadów ściekowych w produkt, w oparciu o technologię alkalicznej stabilizacji z wykorzystaniem wapna wysokoreaktywnego i zakończonej wydaniem pozwolenia na użytkowanie, w okresie nie dłuższym niż 10 lat przed upływem terminu składania ofert. 2) co najmniej 1 osobą, która będzie uczestniczyć w wykonaniu zamówienia tj. pełnić funkcję Technologa Wody i Ścieków, Doświadczenie zawodowe: Posiada co najmniej 5 letnie

doświadczenie zawodowe na stanowisku technologa przy realizacji: wdrażaniu technologii, uruchamianiu i rozruchu: c) w części 1: który wykonał rozruch technologii komunalnych oczyszczalni ścieków na min. 2 oczyszczalniach o przepustowości min 400 m³/d i RLM powyżej 5000 RLM, o wartości robót co najmniej 13 000 000,00 zł brutto, w zakresie której było uruchomienie instalacji reaktora z układem neutralizacji skroplin do higienizacji i przetwarzania komunalnych osadów ściekowych w produkt o przepustowości nie mniejszej niż 1,2 m³/h w oparciu o technologię alkalicznej stabilizacji z wykorzystaniem wapna wysokoreaktywnego. Dodatkowo Wykonawca wykaże, że dysponuje, bądź będzie dysponował: 3) specjalistę ds. aparatury kontrolno-pomiarowej i automatyki (AKPiA) – posiadającym świadectwo kwalifikacyjne: - D (z grupy D1) – uprawniające do zajmowania się eksploatacją urządzeń, instalacji i sieci na stanowisku dozoru, - E (z grupy E1) – uprawniające do zajmowania się eksploatacją urządzeń, instalacji i sieci na stanowisku eksploatacji. Osoba ta musi posiadać co najmniej 3 letnie doświadczenie w realizacji robót z zakresu automatyki kontrolno-pomiarowej i automatyzacji, w tym na co najmniej jednym zakończonym zadaniu /kontrakcie polegającym na budowie lub rozbudowie lub przebudowie lub modernizacji oczyszczalni ścieków wraz z przepompowniami ścieków i/lub stacji uzdatniania wody. 4) programistę PLC i SCADA – osobą posiadającą doświadczenie w programowaniu systemów sterowania PLC i we wdrażaniu systemów SCADA dla oczyszczalni ścieków i/lub stacji uzdatniania wody. Osoba ta musi posiadać doświadczenie polegające na udziale w realizacji co najmniej jednym zakończonym zadaniu/kontrakcie polegającym na budowie lub rozbudowie lub przebudowie lub modernizacji zadania, w ramach którego wykonany został system sterowania złożony z min. 3 sterowników PLC albo PLC i 3 urządzeń rozproszonych wejść /wyjść i obejmował budowę systemu SCADA.

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selekciós kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Alvállalkozási arány

Kiválasztási kritérium leírása: zgodnie z zapisami swz

5.1.10. Odaítelési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Leírás: zgodnie z SWZ Cena ofertowa brutto (C) 60%/60pkt

Kategória az odaítelési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 60

Kritérium:

Típus: Minőség

Leírás: Dodatkowe doświadczenie Kierownika Budowy (KB) 10%/10pkt, zgodnie z swz

Kategória az odaítelési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 10

Kritérium:

Típus: Minőség

Leírás: Dodatkowe doświadczenie Technologa Wody i Ścieków (TWS) 30%/30pkt zgodnie z swz

Kategória az odaítelési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 30

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: lengyel

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://gmina-klodzko.logintrade.net/rejestracja/ustawowe.html>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://gmina-klodzko.logintrade.net>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: lengyel

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Fokozott biztonságú vagy minősített elektronikus aláírás vagy bélyegző kötelező (a 910/2014 /EU rendeletben foglaltakkal összhangban)

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

A pénzügyi biztosíték ismertetése: Zamawiający wymaga wniesienia wadium w wysokości: dla części 1: 425 000 zł; pozostałe informacje w SWZ

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 06/11/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Közép-európai idő, nyári időszámítás szerinti nyugat-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 90 Napok

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 06/11/2026 13:00:00 (UTC+01:00) Közép-európai idő, nyári időszámítás szerinti nyugat-európai idő

Hely: link do platformy <https://gmina-klodzko.logintrade.net>

További információk: Ofertę należy złożyć za pośrednictwem platformy zakupowej Zamawiającego

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: Zgodnie z zapisami projektu umowy oraz załącznikami do SWZ

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: igen

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

A szerződést elnyerő ajánlattevők csoportjának kötelező jogi formája: zgodnie z SWZ

Pénzügyi megállapodás: Zgodnie z zapisami projektu umowy oraz załącznikami do umowy

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Krajowa Izba Odwoławcza

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Środki ochrony prawnej określone w niniejszym dziale przysługują wykonawcy, uczestnikowi konkursu oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia lub nagrody w konkursie oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy Pzp. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 Pzp oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców. Odwołanie przysługuje na: niezgodną z przepisami ustawy czynność zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania wykonawców lub konkursie, w tym na projektowane postanowienie umowy; zaniechanie

czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania wykonawców lub konkursie, do której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy; zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia lub zorganizowania konkursu na podstawie ustawy, mimo że zamawiający był do tego obowiązany. Odwołanie powinno zawierać elementy wymienione w art. 516 ustawy Pzp. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Termin wniesienia odwołania Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, a w terminie 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w inny sposób; Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia zamieszczenia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub dokumentów zamówienia na stronie internetowej; Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 1 i 2 powyżej wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy Pzp, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia tej Izby lub postanowienia Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy Pzp, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. - Prawo pocztowe jest równoznaczne z jej wniesieniem.

A közbeszerzési eljárással kapcsolatosan további információkat nyújtó szervezet: "Wodociagi Gminy Kłodzko" sp. z o.o.

A közbeszerzési dokumentumokhoz offline hozzáférést biztosító szervezet: "Wodociagi Gminy Kłodzko" sp. z o.o.

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Krajowa Izba Odwoławcza Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: "Wodociagi Gminy Kłodzko" sp. z o.o.

Ajánlatokat feldolgozó szervezet: "Wodociagi Gminy Kłodzko" sp. z o.o.

5.1. Rész: LOT-0002

Cím: „Odbudowa i przebudowa Stacji Uzdatniania Wody (SUW) wraz z ujęciami wody”: SUW Krosnowice II 204, SUW Krosnowice I ul. Wodna, SUW Jaszkowa.

Leírás: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia, wymagania techniczne, zakres robót, dokumentacja projektowa oraz wymagania dotyczące realizacji określone są w Opisie Przedmiotu Zamówienia (OPZ) wraz z załącznikami, stanowiącym załącznik nr 1 do SWZ. Belső azonosító: Część nr 2

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45000000 Építési munkák

További osztályozás (cpv): 45252120 Vízkezelő mű építési munkái, 71320000 Mérnöki tervezési szolgáltatások, 45231300 Víz- és szennyvízvezetékek építése, 45252127

Szenyvízkezelő mű építési munkái, 45252200 Tisztítóüzemi berendezések, 45316100 Kultéri világítóberendezések szerelése, 45233140 Közúton folyó munkák, 45310000 Villamos szerelési munka

5.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Wałbrzyski (PL517)

Ország: Lengyelország

További információk: Warunki udziału w postępowaniu: Sytuacja ekonomiczna lub finansowa Wykonawca spełni warunek, jeżeli wykaże, że: posiada środki finansowe lub zdolność kredytową w wysokości nie mniejszej niż: Część 2 – 5 000 000,00 zł jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na sumę gwarancyjną nie mniejszą niż: Część 2 – 2 000 000,00 zł spełnia wskaźnik płynności bieżącej w każdym z ostatnich 3-ech lat obrachunkowych (2023 - 2024-2025): płynność bieżąca: (aktywa obrotowe/zobowiązania krótkoterminowe) > 1,3. Zdolność techniczna lub zawodowa – doświadczenie Z uwagi na brak obowiązujących na dzień wszczęcia postępowania przepisów wykonawczych określających poziomy zdolności wykonawcy do wykonania zamówienia na roboty budowlane właściwe dla przedmiotu niniejszego zamówienia, Zamawiający określa warunek udziału w postępowaniu dotyczący zdolności technicznej lub zawodowej samodzielnie, zgodnie z art. 112 ust. 3 ustawy Pzp. Wykonawca spełni warunek, jeżeli wykaże, że w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, należycie wykonał co najmniej: dla Części nr 2 – dwie roboty budowlane polegającą na budowie, rozbudowie lub przebudowie stacji uzdatniania wody wraz z ujęciem/ujęciami wody, o wartości robót nie mniejszej niż 2 000 000,00 zł brutto każda; Kadra Zarządzająca Warunek w zakresie osób skierowanych przez Wykonawcę do realizacji zamówienia, zostanie uznany za spełniony, jeżeli Wykonawca wykaże, iż na czas realizacji zamówienia, wśród osób wykonujących zamówienie dysponuje, bądź będzie dysponował: 1) co najmniej 1 osobą, która będzie uczestniczyć w wykonaniu zamówienia tj. pełnić funkcję Kierownika Budowy lub Robót, posiadającej uprawnienia budowlane bez ograniczeń w specjalności konstrukcyjno-budowlanej lub instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji, urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych do kierowania robotami budowlanymi wydane na podstawie aktualnie obowiązujących przepisów prawa (lub odpowiadające im uprawnienia wydane na podstawie wcześniej obowiązujących przepisów prawa, wystarczające do realizacji przedmiotu zamówienia). Doświadczenie zawodowe (KB): posiada co najmniej 10 letnie doświadczenie zawodowe (liczone od dnia uzyskania uprawnień budowlanych) na stanowisku kierownika budowy lub robót w tym przy realizacji: w części 2: realizował min. 2 stacje uzdatniania wody (suw), opartej na filtrach ciśnieniowych i orurowaniu ze stali nierdzewnej, realizowanych w ramach jednego zadania, o wydajności każdej SUW min. 10 m³/h i wartości robót co najmniej 2 000 000,- zł brutto łącznie. Niniejsze zadanie winno obejmować również dostawę i montaż stalowego zbiornika wody o pojemności min. 100 m³. 2) co najmniej 1 osobą, która będzie uczestniczyć w wykonaniu zamówienia tj. pełnić funkcję Technologa Wody i Ścieków, Doświadczenie zawodowe: Posiada co najmniej 5 letnie doświadczenie zawodowe na stanowisku technologa przy realizacji: wdrażaniu technologii, uruchamianiu i rozruchu: w części 2: wykonał rozruch technologiczny stacji uzdatniania wody (suw) na min. 2 stacjach o wydajności min. 10 m³/h i wartości robót co najmniej 2 000 000,- zł brutto łącznie. Dodatkowo Wykonawca wykaże, że dysponuje, bądź będzie dysponował: 3) specjalistę ds. aparatury kontrolno-pomiarowej i automatyki (AKPiA) – posiadającym świadectwo kwalifikacyjne: - D (z grupy D1) – uprawniające do zajmowania się eksploatacją urządzeń, instalacji i sieci na stanowisku dozoru, - E (z grupy E1) – uprawniające do zajmowania się eksploatacją urządzeń, instalacji i sieci na stanowisku eksploatacji. Osoba ta musi posiadać co

najmniej 3 letnie doświadczenie w realizacji robót z zakresu automatyki kontrolno-pomiarowej i automatyzacji, w tym na co najmniej jednym zakończonym zadaniu/kontrakcie polegającym na budowie lub rozbudowie lub przebudowie lub modernizacji oczyszczalni ścieków wraz z przepompowniami ścieków i/lub stacji uzdatniania wody. 4) programistę PLC i SCADA – osobą posiadającą doświadczenie w programowaniu systemów sterowania PLC i we wdrażaniu systemów SCADA dla oczyszczalni ścieków i/lub stacji uzdatniania wody. Osoba ta musi posiadać doświadczenie polegające na udziale w realizacji co najmniej jednym zakończonym zadaniu/kontrakcie polegającym na budowie lub rozbudowie lub przebudowie lub modernizacji zadania, w ramach którego wykonany został system sterowania złożony z min. 3 sterowników PLC albo PLC i 3 urządzeń rozproszonych wejść/wyjść i obejmował budowę systemu SCADA.

5.1.3. Becsült időtartam

Időtartam: 10 Hónapok

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 0

5.1.5. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 4 344 778,28 PLN

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Részben vagy egészben uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

Európai uniós alapokra vonatkozó információk:

Unió alapok programja: Kohéziós Alap (CF) (2021/2027)

Az uniós alapok azonosítója: Zadanie jest współfinansowane ze środków programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko 2021–2027 (FENX/FENIKS), w ramach działania FENX.09.01

Unió alapok további adatai: Zadanie jest współfinansowane ze środków programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko 2021–2027 (FENX/FENIKS), w ramach działania FENX.09.01 Odbudowa infrastruktury wodno-ściekowej priorytetu FENX.09

Wsparcie obszarów powodziowych z Funduszu Spójności. Szczegółowe dane projektu i umowy o dofinansowanie: umowa o dofinansowanie nr FENX.09.01-IW.01-0009/25 zawarta dnia 22.07.2026 r.

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem
Ebben a közbeszerzésben kis- és közép vállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: igen

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Alvállalkozási arány

Kiválasztási kritérium leírása: zgodnie z zapisami swz

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Leírás: Cena ofertowa brutto (C) 60%/60pkt zgodnie z swz

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 60

Kritérium:

Típus: Minőség

Leírás: Dodatkowe doświadczenie Kierownika Budowy (KB) 10%/10pkt, zgodnie z swz

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 10

Kritérium:

Típus: Minőség

Leírás: Dodatkowe doświadczenie Technologa Wody i Ścieków (TWS) 30%/30pkt, zgodnie z swz

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 30

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: lengyel

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://gmina-klodzko.logintrade.net/rejestracja/ustawowe.html>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://gmina-klodzko.logintrade.net>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: lengyel

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Fokozott biztonságú vagy minősített elektronikus aláírás vagy bélyegző kötelező (a 910/2014 /EU rendeletben foglaltakkal összhangban)

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

A pénzügyi biztosíték ismertetése: Zamawiający wymaga wniesienia wadium w wysokości: dla części 2: 80 000 zł; więcej informacji w SWZ

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 06/11/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Közép-európai idő, nyári időszámítás szerinti nyugat-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 90 Napok

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 06/11/2026 13:00:00 (UTC+01:00) Közép-európai idő, nyári időszámítás szerinti nyugat-európai idő

Hely: platforma zakupowa <https://gmina-klodzko.logintrade.net>

További információk: Ofertę należy złożyć za pośrednictwem platformy zakupowej

Zamawiającego pod adresem <https://gmina-klodzko.logintrade.net>

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: zgodnie z zapisami projektu umowy orz załączników do swz

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: igen

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

A szerződést elnyerő ajánlattevők csoportjának kötelező jogi formája: zgodnie z SWZ

Pénzügyi megállapodás: zgodnie z zapisami projektu umowy oraz załącznikami do umowy

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Krajowa Izba Odwoławcza

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Środki ochrony prawnej określone w niniejszym dziale przysługują wykonawcy, uczestnikowi konkursu oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia lub nagrody w konkursie oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy Pzp. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 Pzp oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców. Odwołanie przysługuje na: niezgodną z przepisami ustawy czynność zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania wykonawców lub konkursie, w tym na projektowane postanowienie umowy; zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania wykonawców lub konkursie, do której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy; zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia lub zorganizowania konkursu na podstawie ustawy, mimo że zamawiający był do tego obowiązany. Odwołanie powinno zawierać elementy wymienione w art. 516 ustawy Pzp. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Termin wniesienia odwołania Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, a w terminie 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w inny sposób; Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia zamieszczenia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub dokumentów zamówienia na stronie internetowej; Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 1 i 2 powyżej wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy Pzp, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia tej Izby lub postanowienia Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy Pzp, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. - Prawo pocztowe jest równoznaczne z jej wniesieniem.

A közbeszerzési eljárással kapcsolatosan további információit nyújtó szervezet: "Wodociagi Gminy Kłodzko" sp. z o.o.

A közbeszerzési dokumentumokhoz offline hozzáférést biztosító szervezet: "Wodociagi Gminy Kłodzko" sp. z o.o.

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Krajowa Izba Odwoławcza Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: "Wodociagi Gminy Kłodzko" sp. z o.o.

Ajánlatokat feldolgozó szervezet: "Wodociagi Gminy Kłodzko" sp. z o.o.

5.1. **Rész: LOT-0003**

Cím: „Odbudowa przepompowni ścieków zniszczonych przez powódź z terenu Gminy Kłodzko wraz z przebudową awaryjnych odcinków sieci wodociągowej w Krosnowicach”.

Leírás: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia, wymagania techniczne, zakres robót, dokumentacja projektowa oraz wymagania dotyczące realizacji określone są w Opisie Przedmiotu Zamówienia (OPZ) wraz z załącznikami, stanowiącym załącznik nr 1 do SWZ.

Warunki udziału w postępowaniu: Sytuacja ekonomiczna lub finansowa Wykonawca spełni warunek, jeżeli wykaże, że: posiada środki finansowe lub zdolność kredytową w wysokości nie mniejszej niż: Część 3 – 5 000 000,00 zł jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na sumę gwarancyjną nie mniejszą niż: Część 3 – 2 000 000,00 zł spełnia wskaźnik płynności bieżącej w każdym z ostatnich 3-ech lat obrachunkowych (2023 - 2024- 2025): płynność bieżąca: (aktywa obrotowe/zobowiązania krótkoterminowe) > 1,3. Zdolność techniczna lub zawodowa – doświadczenie Z uwagi na brak obowiązujących na dzień wszczęcia postępowania przepisów wykonawczych określających poziomy zdolności wykonawcy do wykonania zamówienia na roboty budowlane właściwe dla przedmiotu niniejszego zamówienia, Zamawiający określa warunek udziału w postępowaniu dotyczący zdolności technicznej lub zawodowej samodzielnie, zgodnie z art. 112 ust. 3 ustawy Pzp. Wykonawca spełni warunek, jeżeli wykaże, że w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, należycie wykonał co najmniej: dla Części nr 3 – jedną robotę budowlaną obejmującą budowę, rozbudowę lub przebudowę przepompowni ścieków oraz roboty na sieci wodociągowej lub kanalizacyjnej, o wartości robót nie mniejszej niż 2 000 000,00 zł brutto. Kadra Zarządzająca Warunek w zakresie osób skierowanych przez Wykonawcę do realizacji zamówienia, zostanie uznany za spełniony, jeżeli Wykonawca wykaże, iż na czas realizacji zamówienia, wśród osób wykonujących zamówienie dysponuje, bądź będzie dysponował: 1) co najmniej 1 osobą, która będzie uczestniczyć w wykonaniu zamówienia tj. pełnić funkcję Kierownika Budowy lub Robót, posiadającej uprawnienia budowlane bez ograniczeń w specjalności konstrukcyjno-budowlanej lub instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji, urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych do kierowania robotami budowlanymi wydane na podstawie aktualnie obowiązujących przepisów prawa (lub odpowiadające im uprawnienia wydane na podstawie wcześniej obowiązujących przepisów prawa, wystarczające do realizacji przedmiotu zamówienia). Doświadczenie zawodowe (KB): posiada co najmniej 10 letnie doświadczenie zawodowe (liczone od dnia uzyskania uprawnień budowlanych) na stanowisku kierownika budowy lub robót w tym przy realizacji: w części 3: realizował min. 10 przepompowni ścieków (pś) lub 1 km odcinka sieci wodociągowej, zakończonej i należycie wykonane roboty budowlane polegające na budowie, przebudowie/rozbudowie lub modernizacji o wartości co najmniej 2 000 000,- zł brutto łącznie. 2) co najmniej 1 osobą, która będzie uczestniczyć w wykonaniu zamówienia tj. pełnić funkcję Technologa Wody i Ścieków, Doświadczenie zawodowe: Posiada co najmniej 5 letnie doświadczenie zawodowe na stanowisku technologa przy realizacji: wdrażaniu technologii, uruchamianiu i rozruchu: w części 3: wykonał rozruch technologiczny przepompowni ścieków (pś) na min. 10 przepompowniach z 2 lub 3 pompami o wydajności pomp min. 5 dm³/s każda, o wartości co najmniej 2 000 000,- zł brutto łącznie. Dodatkowo Wykonawca wykaże, że dysponuje, bądź będzie dysponował: 3) specjalistę ds. aparatury kontrolno-pomiarowej i automatyki (AKPiA) – posiadającym świadectwo kwalifikacyjne: - D (z grupy D1) – uprawniające do zajmowania się eksploatacją urządzeń, instalacji i sieci na stanowisku dozoru, - E (z grupy E1) – uprawniające do zajmowania się eksploatacją urządzeń, instalacji i sieci na stanowisku eksploatacji. Osoba ta musi posiadać co najmniej 3 letnie doświadczenie w realizacji robót z zakresu automatyki

kontrolno-pomiarowej i automatyzacji, w tym na co najmniej jednym zakończonym zadaniu /kontrakcie polegającym na budowie lub rozbudowie lub przebudowie lub modernizacji oczyszczalni ścieków wraz z przepompowniami ścieków i/lub stacji uzdatniania wody. 4) programistę PLC i SCADA – osobą posiadającą doświadczenie w programowaniu systemów sterowania PLC i we wdrażaniu systemów SCADA dla oczyszczalni ścieków i/lub stacji uzdatniania wody. Osoba ta musi posiadać doświadczenie polegające na udziale w realizacji co najmniej jednego zakończonym zadaniu/kontrakcie polegającym na budowie lub rozbudowie lub przebudowie lub modernizacji zadania, w ramach którego wykonany został system sterowania złożony z min. 3 sterowników PLC albo PLC i 3 urządzeń rozproszonych wejść /wyjść i obejmował budowę systemu SCADA.

Belső azonosító: Część nr 3

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45000000 Építési munkák

További osztályozás (cpv): 71320000 Mérnöki tervezési szolgáltatások, 45252120 Vízkezelő mű építési munkái, 45231300 Víz- és szennyvízvezetékek építése, 45252127

Szennyvízkezelő mű építési munkái, 45252200 Tisztítóüzemi berendezések, 45316100 Kültéri világítóberendezések szerelése, 45233140 Közúton folyó munkák, 45310000 Villamos szerelési munka

5.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Wałbrzyski (PL517)

Ország: Lengyelország

5.1.3. Becsült időtartam

Időtartam: 10 Hónapok

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 0

5.1.5. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 4 382 880,58 PLN

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Részen vagy egészben uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

Európai uniós alapokra vonatkozó információk:

Uniós alapok programja: Kohéziós Alap (CF) (2021/2027)

Az uniós alapok azonosítója: Zadanie jest współfinansowane ze środków programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko 2021–2027 (FENX/FENIKS), w ramach działania FENX.09.01 Odbudowa infrastruktury wodno-ściekowej priorytetu FENX.09

Uniós alapok további adatai: Zadanie jest współfinansowane ze środków programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko 2021–2027 (FENX/FENIKS), w ramach działania FENX.09.01 Odbudowa infrastruktury wodno-ściekowej priorytetu FENX.09

Wsparcie obszarów powodziowych z Funduszu Spójności. Szczegółowe dane projektu i umowy o dofinansowanie: umowa o dofinansowanie nr FENX.09.01-IW.01-0009/25 zawarta dnia 22.07.2026 r.

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

Ebben a közbeszerzésben kis- és közép vállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: igen

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Alvállalkozási arány

Kiválasztási kritérium leírása: zgodnie z zapisami swz

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Leírás: Cena ofertowa brutto (C) 60%/60pkt zgodnie z swz

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 60

Kritérium:

Típus: Minőség

Leírás: Dodatkowe doświadczenie Kierownika Budowy (KB) 10%/10pkt, zgodnie z swz

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 10

Kritérium:

Típus: Minőség

Leírás: Dodatkowe doświadczenie Technologa Wody i Ścieków (TWS) 30%/30pkt, zgodnie z swz

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 30

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: lengyel

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://gmina-klodzko.logintrade.net/rejestracja/ustawowe.html>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://gmina-klodzko.logintrade.net>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: lengyel

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Fokozott biztonságú vagy minősített elektronikus aláírás vagy bélyegző kötelező (a 910/2014 /EU rendeletben foglaltakkal összhangban)

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

A pénzügyi biztosíték ismertetése: Zamawiający wymaga wniesienia wadium dla 3 części - 85.000,00 zł, więcej informacji w SWZ.

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 06/11/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Közép-európai idő, nyári időszámítás szerinti nyugat-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 90 Napok

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 06/11/2026 13:00:00 (UTC+01:00) Közép-európai idő, nyári időszámítás szerinti nyugat-európai idő

Hely: Adres platformy zakupowej: <https://gmina-klodzko.logintrade.net>

További információk: Ofertę należy złożyć za pośrednictwem platformy zakupowej

Zamawiającego. Adres platformy zakupowej: <https://gmina-klodzko.logintrade.net>

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: zgodnie z zapisami projektu umowy oraz załącznikami do SWZ

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: igen

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

A szerződést elnyerő ajánlattevők csoportjának kötelező jogi formája: zgodnie z SWZ

Pénzügyi megállapodás: zgodnie z zapisami projektu umowy oraz załącznikami do umowy

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Krajowa Izba Odwoławcza

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Środki ochrony prawnej określone w niniejszym dziale przysługują wykonawcy, uczestnikowi konkursu oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia lub nagrody w konkursie oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy Pzp. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 Pzp oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców. Odwołanie przysługuje na: niezgodną z przepisami ustawy czynność zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania wykonawców lub konkursie, w tym na projektowane postanowienie umowy; zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania wykonawców lub konkursie, do której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy; zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia lub zorganizowania konkursu na podstawie ustawy, mimo że zamawiający był do tego obowiązany. Odwołanie powinno zawierać elementy wymienione w art. 516 ustawy Pzp. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Termin wniesienia odwołania Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, a w terminie 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w inny sposób; Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia zamieszczenia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub dokumentów zamówienia na stronie internetowej; Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 1 i 2 powyżej wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy Pzp, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu

zamówień publicznych. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia tej Izby lub postanowienia Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy Pzp, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. - Prawo pocztowe jest równoznaczne z jej wniesieniem.

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: "Wodociagi Gminy Kłodzko" sp. z o.o.

A közbeszerzési dokumentumokhoz offline hozzáférést biztosító szervezet: "Wodociagi Gminy Kłodzko" sp. z o.o.

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Krajowa Izba Odwoławcza
Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: "Wodociagi Gminy Kłodzko" sp. z o.o.

Ajánlatokat feldolgozó szervezet: "Wodociagi Gminy Kłodzko" sp. z o.o.

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: "Wodociagi Gminy Kłodzko" sp. z o.o.

Regisztrációs szám: NIP: 8831869727

Regisztrációs szám: REGON: 385877319

Postacím: ul. -

Város: Krosnowice

Irányítószám: 57-362

Ország alegysége (NUTS): Wałbrzyski (PL517)

Ország: Lengyelország

Kapcsolattartó pont: sekretariat

E-mail-cím: sekretariat@wodociagigk.pl

Telefonszám: +48748689350

Internetcím: <https://wodociagigk.pl/>

Információcsere végpontja (URL): <https://gmina-klodzko.logintrade.net>

E szervezet szerepei:

Vevő

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

A közbeszerzési dokumentumokhoz offline hozzáférést biztosító szervezet

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet

Ajánlatokat feldolgozó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Krajowa Izba Odwoławcza

Regisztrációs szám: 5262239325

Postacím: ul. Postępu 17a

Város: Warszawa

Irányítószám: 02-676

Ország alegysége (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Ország: Lengyelország

Kapcsolattartó pont: sekretariat

E-mail-cím: uzp@uzp.gov.pl

Telefonszám: +48224587801

Internetcím: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

E szervezet szerepei:

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: b60635d7-ccb3-42a5-a8d1-5d90f90d7541 - 02

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 17

A hirdetmény megküldésének dátuma: 28/09/2026 21:17:53 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: lengyel

A hirdetmény közzétételi száma: 671207-2026

HL S kiadás száma: 189/2026

A közzététel dátuma: 30/09/2026